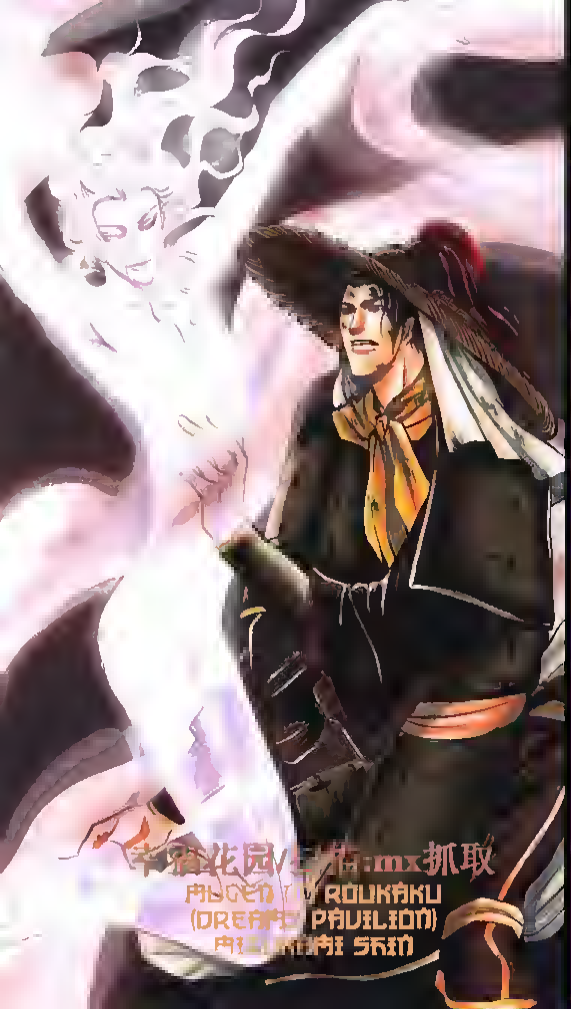


幸福花园/上传:mx抓取

MUGEN NO ROUKAKU
(DREAM PAVILION)
内容 MIZUKAMI SHIN

BE×BOY COMICS

BBC

BE×BOY COMICS

夢幻の楼閣

MUGEN NO ROUKAKU／SHIN MIZUKAMI PRESENTS COMICS

水上シン

BE×BOY COMICS

夢幻の楼閣

水上シン

B BLOS

9784835217659

ISBN4-8352-1765-9

C9979 ¥562E

1929979005627

定価：本体562円＋税

雑誌54438-40

ビブロス

HIEN, A PEKING OPERA ACTOR, FAMED FOR HIS ROLE AS THE GREAT CHINESE BEAUTY IN "FAREWELL MY CONCUBINE". ONE NIGHT, THE POLITICALLY INFLUENTIAL EUNUCH, DOSHO, ATTEMPTED TO RAPE HIEN WITH A FAKE PENIS. HIEN WAS RESCUED BY THE EUNUSH'S FOSTER SON, SEIJO, WHEN HE REALIZED SEIJO'S TRUE INTENTION...

MAGAZINE
BE×BOY
マガジンビーボーイ
毎月7日発売

ビーボーイゴールド SEMI MONTHLY BE-BOY GOLD
GOLD
ビーボーイゴールド
2.4.6.8.10.12月28日発売

編集部ホームページアドレスはこちら!
http://www.biblos.co.jp/bboynet/

Mizukami Shin:
I have saltwater fish and trapical fish. Hawever, my favorite is still the goldfish. When the sun light shines thraugh the aquarium, they look like red, round balls wiggling their way araund ♡

幸福花园/扫描:mx抓取

夢幻の楼閣
水上シン

Mizukami Shin presents:
Mugen no Roukaku
(Dreamy Pavilion)

CONTENTS

3
Dreamy Pavilion
(debut)

61
Harem for Two
(B-boy LUV v.11
Sept. 04 debut)

81
Mutual Resolution
(Magazine BE-BOY
Feb~March 05 issue)

145
Pavilion of Destruction
B-boy LUV v.6
Nov. 03 debut)

夢幻の楼閣
Dreamy Pavilion
Once upon a time, when actors were as common as beggars on the streets,
Only the very best had the opportunity to perform for the rich.
ooooh
On the big stage there was na raam for errar
Oi...! Loak at that beauty!

Yu-Ji, my lady, nothing can be done.
Xiang-Yu sang, "We are surrounded by the enemies."
"My warhorse Sui, I beg you to flee!"
夢幻の楼閣
むげんのろうかく

Yu-Ji sang. "We are outnumbered by the enemies."
"I'd rather die by your own hand."
Dosho-sama, how do you like it?
Mnn.
Not bad at all!
Old Man is gonna buy that Yu-Ji.
Just wait —

But Boss ...
As the most politically influential eunuch* in the Capital, he will take care of our theater.
Yep
It's a rare opportunity for us street-performers.
Huh?
Dosho-sama bought me?
*Eunuchs were often trusted by the emperor.
Later, Hien!
Worry not, He's a penis-less half-man.
chuckle
Your virtue is safe.
This lecherous old goat bought me with gold?!
Does he understand I was just playing a character?

Th-thank you very much ...
Not only a great beauty, you can sing like a bird too!
Yuck...
--So, your name is "Hien*"?
* Literally means flying swallow" is also the name of a great Chinese beauty Zhao Fei Yen "Hien" is the Japanese pronunciation of Fei Yen
Sing for me tonight.
PULL
I shall make you sing in ecstasy!
With this a man's part...
GASP--!!
What the hell is this old goat thinking--?!

This way to my room
LOOK OUT--!!
crash
Aaaaah
I shall sample Yu-Ji first, Old Man!

leap
S-seijo --!!
You BASTARD --!!

He won't be able to catch up!
ha
Sweet --!!
ha

I'll go first!
All yours ...!!
You —
Ihwa
He he he
Struggle
Get —
Hold her legs down!
Hey! Whot the hell...
Get off!
Hold still!

That he is a man.
No prob ...
but you realize
Realize
WHAT ?!
TEAR
all the female roles are played by men
obviously he doesn't know
NO BOOBS --?!
WHY —
THE HELL —
WHAT ARE YOU?

Why? I wos SO looking forward to this!
Yu-Ji is supposed to be a great beauty--!!
phew—
This is beyond a joke!
Not just a man, he's a BRAT for God's sake!
Damn you!
What the f*ck you doing?
Get over here!
peelpp
You destroyed every man's dream-!!
Under neath this wig
Must be a face ugtier than sin—
tos
What a stupid Yu-Ji...
How child ish
splish splash
There! Satisfied?
Oooh! How cute~ ♡
Even better!

Why you...
And you tore my costumes!
You're the criminal here!
Don't ever fool another man again!
That was a crime!
It was fake anyway!
Go back to Dosho!
Let's go drinking!
glare
.....
.....!

AWESOME !! ENCORE!!
"My warhorse, Sui..."
hiccup
And
You sure can sing, Hien!
You ARE a man after all—?!
Drink! Drink to your heart's content!!
Ahem!
I'm not bragging
But I've earned my reputation as a street-performer.
COOL ~~
Your man voice is great too!
Hien!
Yu-Ji, my lady, nothing could be done~~
I beg you to flee~~

I grew up in poverty
My boss took me in and trained me gruelingly
Now I am a renowned actor for female roles at age 16.
I dream of my voice taking flight like a flying swallow
And one day reaching the emperor's ears—
Ah!
Sorry!
I didn't mean to insult...
Instead, I've become a plaything for a eunuch.
No more than a bird in a cage—...
He is not my blood-relative.
I'm just a foster son...

I normally close on eye on his twisted conducts.
For once, I thought he wos ruining a rare beauty ...
So I snatched you.*
CHOP
To compensate for his...
Since he couldn't father one
* What a hypocrite! but since he's a bish'e, we forg've him !
Would you stop?
Turned out ... you're a man...
Truth be told,
I don't quite grasp Yu-Ji's love--
A love that's worth dying for.
But man or not,
you played your role perfectly
as on actor.

Pardon, Seijo-sama,
Is the actor Hien here?
His lordship is furious.
PUSH
I wonder if it's something
Much higher
And deeper
KLANK
Please return him at once.
Hmm...
I think he ran that way...
swish
Over here!
Stand
There's no way I could escape...

But as you can see,
"We are surrounded by the enemies!"
Thanks for hiding me
Xiang-Yu...
sfx: Batan!
What ..
The hell...
That brat..
Dosho-sama is in his room.
I know —!
My lord.
Hien is here..

I want my beauty
Doll him up!
What happened to your makeup
And costumes?
My "Yu-Ji"
Oooh ...
There you are!
I paid a handsome price for you!

From now on, you shall sing for me alone!
Sit by the win-dow
and sing.
I have a present for you.
PRISTINE SILK, PURE AND WHITE AS THE SNOW
!!
!!
Who told you to stop?!
SING!
!!

SLASHED
.. TO BE
MADE
INTO A
HAREM
FAN...
Your voice is faltering?
fu fu fu
ROUND AS THE FULL-MOON
Ah ..
Ah!
There... open your legs more.
Oh my!
rub
Who would have thought that "Yu-Ji" has this?
PLACED NEXT TO YOUR HEART

Keep singing!
You shall sing all night!
Ah!
SHIVERING
IN THE BREEZE
buff~
buff~
buff~
AFRAID THAT
THE AUTUMN HAS ARRIVED

Aaah
Ah!
klank
Mmm!
shove

That Seijo.. is nothing more than a stray dog!
THRUST
THRUST
They haven't touched you, huh?
Ah—
Ah!

Or you'd rather be raped by four men?
Surely, this is much better!
Anyhow, You are just a fake Yu-Ji anyway—

Yu-Ji
My lady
nothing can be done...

"WE
SURROUND
BY THE
ENEMIES."

About "Farewell My Concubine" from Wikipedia.

"Farewell My Concubine" is the English title of a play often performed by the Chinese Peking Opera. The play tells the story of Xiang-Yu (232 BC - 202 BC), the self-styled "Overlord of Western Chu" who battled for the unification of China with Liu Bang, the eventual founder of the powerful Han Dynasty. In the play, Xiang Yu is surrounded by Liu Bang's forces and is on the verge of total defeat, so he calls forth his horse and begs it to run away for the sake of its own safety. Against his wishes, the horse refuses. He then calls for the company of his favorite concubine, Yu Ji. Realizing the dire situation that has befallen them, she begs to die alongside her master, but he strongly refuses her wish. Later, when he is distracted, Yu Ji commits suicide with Xiang Yu's own sword.

http://z12.invisionfree.com/Fantasy_Shrine/index.php?act=site

Translator: Lori

Proofreader: Saya13

Editor: Tessanoi

Ocheck: Lori

Scans: blgardan.net

Mugen No Roukaku

BY Mizukami Shin

Ch. 1a

During my absence, keep an eye on him!
And watch for that stray dog!
All entrances and exits are heavily guarded.
As if guarding a national treasure
That's true ...
Oi--!! Seijo!!
Dosho won't forgive you for this!
You've crossed the line for a foster son...
Tsk!
It's that brat's ass they're guarding ...

Klank!
Klank!
?
Oi! Damn brat!!
!!
S-seijo ..!!
What the hell...
"What -the- hell"?
Hell
The weather is nice for hunt-ing...
Thought you might be inter-ested!!

Are they... trying to comfort me?
Why...?
Better catch him--!
Wait
Wait
Ride with me!
Let's get the hell out!
Hang on!!
gallop

They might be
no more than a gang of ruffians...
That old man's soldiers are just a bunch of dummies!
Ha-ha! We showed them!
JUMP---!
Er...
Why?
...Thanks!
It's...Nothing!
Huh?
He's actually a kind person.

Take it off!
That fine silk..
is an eyesore!
Huh?
Let the game begin...
Wait! You can't hunt like this!
rustle
Can't be helped
....
Put this on instead!
Take it!
...Thanks.
TURN
WOA–!!
ALL OF YOU! LOOK THE OTHER WAY!!

Never seen a naked man?
Why ore you guys peek-ing?
dash
sunrise
Just so you know,
I'm not a pervert like Dosho!
disappointed
Get dressed
— so hurry up
Sure
You have no interest whatso-ever...
yeah right

Try again!
Pull the arrow and align it with your shoulder ...
You are too tense!
dash
drop...
plop
Oh— Almost!
Give me a break!
This is my first time on o horse!
?
drop...
WHERE'S YOUR AIM?
Fine! I'll support you!
HUG!
Now concentrate on the target!

GRAB
Wrap your legs around the horse
like how a woman wraps around a man's waist.
Breath evenly with the horse
and match its rhythm.
HUMM
Concentrate
Don't let your mind wander
thud
Then
strike from behind
an the target!

As if I'm soaring in the sky...
What's ...
This...
I'm feeling ?
See —
You did it!
Right here! Right now!
I feel like singing ..
If you don't want to go home...
We can hunt some more...

This is it!
The song of love!!
Ahhh!
It takes my heart higher than the sky--!!

Aren't you ofroid?
before Dosho-somo turns hostile
Huh?
We should go...
But...
I see...
You looked so sod...
So I...
I... wonted to cheer you up.
He pities me
thus tries to comfort me.
How kind of you.

Damn it!...
If you were a woman...
If I was a waman
Xiang-Yu alone were surrounded by the enemies he could probably break free and escape.
But he refused to flee all because of Yu-Ji.
That's why Yu-Ji cut her own throat
to save him!
Why are you...
telling me all this?!
Nothing...

Let's go...
I can't go out with you again.
Here!
shut
Thanks ...

That brat!
... Damn it!
Shit! I'll show him...!
He's afraid that hairless, castrated eunuch will hurt me!
.....
Let's go
Seijo ...
Indeed ... The Beauties* brought kingdoms or dynasties to their knees.
Swoosh
Who's afraid of whom?
Dosho's soldiers are spineless idiots!!
Are you serious about that brat?
Huh?
Now that brat...!!
*The "four Beauties" of ancient China were renowned for their beauty and their significant influences over the emperors or kings they were involved with.

By the willow
The moon shines above the West River
Young girls sing as they gather the lotus seed
As it once lit up the Wu King's pavilion
She sings so well, she moves me to tears!
Lord Dosho you've acquired a beautiful songbird!
WHAT?!
Wha'd have thought this beauty is a boy?
fu fu fu
Wan't that be interesting...?
if you guys are into THAT...
That is,
Then wait until you hear the music HE makes in bed...

You even stationed all the guards out tonight?
But, of course! You are my special guests!
Seijo! Not today...
Let's do it next time...
NO! TO-NIGHT!
With so many cockless invalids gloating at him...
He might not survive!
Drink up!
I'm giving up being the foster son of a eunuch ...!!
He's the beauty of my dream
Since the first time I saw him, I had ta snatch him...
Seijo!

There!
Do it with your hand!
I...
They drugged me!! I'm losing my mind...
The wine!
Ah...
Ah--!!
Hah...
Wait for me, Hien...!!
Open your legs more!
So everyone can see!

...What a pity!
We don't have a man's part!
Otherwise this horny Yu-Ji
Will find his relief...
Worry not! prepared everything!
Ha...
POKE!
SQUISH
SQUISH
SQUISH
He's twitching already!
Look....
He will sing in ecstasy for all to hear!

Seijo --!!
Seijo ...!
Urgh —
Ah--!!
Seijo ...?
You... haven't forgotten that stray dog?
I'll show you who your master is...
You whore!

tap
Thanks ...
GALLOP
NOW! SEIJO!!
FIRE!
In the east pavil-lion ...
BANG
HIEN...!!

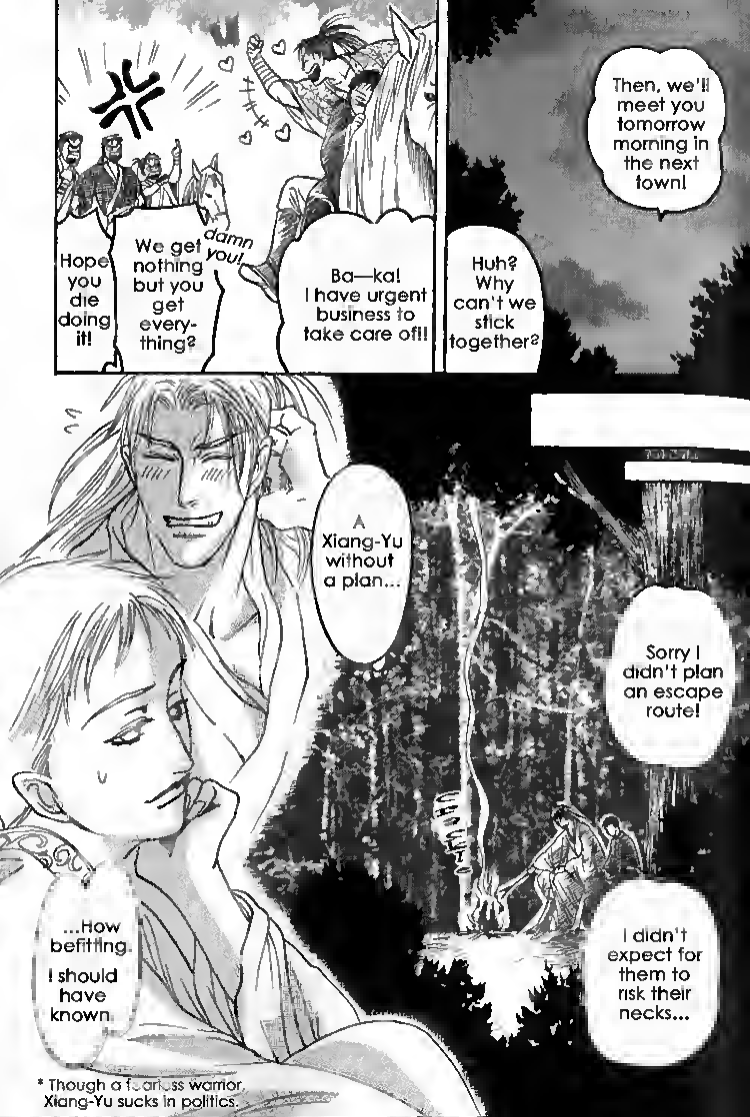
sfx: thud
sfx: chop
How dare you ...
You ...
swish
Seijo!
WOAAA ~~~!
Seijo killed Lord Dosho!!
Guards!! Do some-thing!!
Seize him!!

Ah...
Seijo!
You came!
Now I see.
That I understand love.
It was by this man
Yes, I did!
/cannot be/ described by mere words.
This feeling
It was unlike any of the songs I sang.
We are surrounded by the enemies ...
It's almost impossible to break free...

Kill them both!!
Kill them!
Let's go ..!
Even if they capture us!
SEIJO!
Kill me!
So you can escape!
This way—!!
Don't ever say that again!
How stupid can you be?!

Sui!
GO!

Shoot!!
Shoot them with arrows!!
GALLOP
Woa!
They got away!!
WOOSH
Seijo-!!
You BASTARD! You almost got us all killed!
We're cutting you off!
Told ya —
Dosho's soldiers are spineless idiots
Wahahaha!


Then, we'll meet you tomorrow morning in the next town!
Huh? Why can't we stick together?
Ba—ka! I have urgent business to take care of!!
damn you!
We get nothing but you get everything?
Hope you die doing it!
Xiang-Yu without a plan...
Sorry I didn't plan an escape route!
I didn't expect for them to risk their necks...
...How befitting.
I should have known.
* Though a fearless warrior, Xiang-Yu sucks in politics.

Hien ...!
Ah ...
!
Is it the make up?
His face is flushing
And eyes shining ...
blush

Like the be-witching Yu-Ji
You are so beauti-ful...
Hien —!
Hah ... Ah ...
RUSTLE
Ah
Ah...
Hah ...
Hien ...
hah
hah
hah
Hien ...!!

Ah ...!
Seijo ...!
Ah!
hah
hah
hah
hah
hah
hah
hah
ha
ha
I feel shy as a flower
yet wanton as an animal in heat!
I will give up my life for you!
drum
wrap

More ...!
Let me...!
Hien ...!
Love me...!
Ah...!
Seijo ...!
Mmm

Ah ...!
Seijo ...!
Ah!
gasp
Ah!
I'll be gentle ...!
Relax ...

Stop ...
Ah
Ah!
INSERT
Ah ...!
Fingers alone ... Can't satisfy me...!
You are coiling ...
around my fingers ...!
Then —
Take me--!
Mmm ...!
Ah....

Thrust
Ah... Ah!
Thrust
Seijo ...!
Ah!
THRUST
THRUST
Ah!
THRUST
Ah!
Mnn!
Mmmm!

You are the beauty of my dream...
Do you know ...?
Hien ...
I want to hold you...
for the rest of my life...!
AAAAH!

Mugen no Roukaru -(Dreamy Pavilion)-/END

Poems texcerpts from "East Asian Linguistics"

http://z12.invisionfree.com/Fantasy_Shrine/index.php?act=site

Translator: Lori

Proofreader: Saya13

Editor: Tessanoi

Check: Lori Ashgirl

Scans: blgardan.net

Mugen No Roukaku

BY Mizukami Shin

Ch.16

HAREM FOR TWO

2人きりのハーレム

WE'VE COME A LONG WAY.
AFTER 8 LONG YEARS OF BATTLE,
E HAVE FINALLY ESTABLISHED OUR KINGDOM
LET'S CELEBRATE THE FOUNDING OF OUR NATION!
OOO!!

AS YOUR KING, I'M PLACING MY CITIZENS AS MY TOP PRIORITY!
umm
umm
I'LL ENSURE YOUR HAPPINESS!

LONG LIVE THE KING! GENKO-SAMA!
umm
IT WOULDN'T BE POSSIBLE WITHOUT ALL OF YOU!

THERE-FORE,
POINT
MY FIRST PLAN IS TO BUILD A HAREM!
-------WHAT?!
HAREM?

Genko!
IT IS THE DREAM OF ALL MEN!! TO GATHER ALL BEAUTIES IN THE ENTIRE KINGDOM!!
THEN WE SHALL LIVE HAPPILY EVER AFTER!
We have elected a hypocrite?!

AND JOSEI-SAMA IS GLARING AT US..

What?!
WHAT'S WITH ALL THE SOUR FACES?
WHAT HAVE YOU BEEN FIGHTING FOR ALL THESE YEARS?
Indeed.
What for?

BUT, GENKO-SAMA...
WE JUST ESTAB-LISHED OUR KINGDOM SO THE MONEY..

HAREM ... YOU SAID?
OH, WHERE HAVE YOU BEEN, JOSEI?
WHY? RIGHT NEXT TO YOU.
AS I ALWAYS HAVE FOR THE PAST 8 YEARS
ALL THESE YEARS I HAVE I'VE BEEN YOUR PERSONAL GUARD!
SERVING YOU IN MORE WAYS THAN ONE...
HELPING TO BUILD THIS KINGDOM WITH MY SWORD AND MY BLOOD.....
WOA...
A coup d'état* on the founding day of the nation...

*THE SUDDEN OVERTHROWN OF A GOVERNMENT

-- and then
EXILE
WHY DON'T YOU TWO GO ON TO YOUR LONG-AWAITED HONEYMOON?
push
That's right~
AND WHY ARE THE GUARDS STAYING SO FAR BACK?
GLITTERING IN GOLD
OI! JOSEN HOW LONG ARE YOU GONNA BE MAD?
Hmph
WHY DON'T YOU RIDE WITH ME?
How embarrassing?
SO GAUDY
rest of the company--?

Nekka
WHAT DO YOU THINK, JOSEI? ISN'T THIS PARADISE?
WE SHOULD ALWAYS KEEP OUR GUARD UP FOR ASSASSINS!
BUT THAT DOES NOT GUARANTEE YOUR SAFETY.
WILL YOU PROTECT ME?
NOT UNLESS YOU REVOKE THE HAREM PROPOSAL!
THIS WAS ONCE THE SUMMER PALACE OF THE YUAN* EMPEROR
BEFORE WE DEFEATED THEM DURING THE WAR.
* YUAN DYNASTY 1271-1368

* A CHINESE IDIOM OF "A SUMPTUOUS FEAST" BUT WAS ORIGINATED FROM THE CHINESE TYRANT ZHO WHO EXCESSIVELY INDULGED TO HIS CARNAL PLEASURES

OI!
HOW LONG ARE YOU GONNA SULK?
DEBRIS
I'M NOT SULKING.
JUST DOING MY DUTY AS A GUARD.
JOSEI?? ♡
LEAN
WHAT
WHAT DO YOU WANT...?

WELL ...
THIS IS SUPPOSED TO BE OUR HONEY-MOON!
AH.
AREN'T WE FORGET-TING SOME-THING?
DURING OUR DIFFICULT TIMES,
WE HAD TO SETTLE FOR DOING IT IN THE WILD.
IMPOTENT
ARE YOU FEELING "UP" TO IT YET?
Pat
WHY IS IT THAT IN THIS GRAND ROYAL BED...
I CAN'T GET IT UP...
THEREFORE...
YOU'VE COM-PLETELY DEDICATED YOURSELF
I'LL NEVER FORGET IT.

MAYBE
THE HERBAL BATH OF NEKKA CAN HELP.
WHY DON'T YOU RELAX THERE?
AH~~ THIS IS GREAT...!
I'LL SCRUB YOUR BACK.
I'D RATHER YOU JOIN ME IN THE BATH.
ER
I'M FINE.
C'MON! WHAT'S THE HARM?
pull!
GENKO-S.M. ...!!
dadum
dadum
dadum
dadum
Give him one more tug, Genko-sama!!

AH...
SPLASH
GENKO-SAMA..
NOW, TAKE OFF YOUR ROBE
AND YOUR SWORD TOO!
KLANK
NO!
NOT MY SWORD!

BLOCK
!!
DASH
GENKO! SAY YOUR PRAYERS!
THIS IS FOR KILLING MY MASTER!!
SHOVE
SLICE

gallop
gallop
gallop

GENKO-SAMA! GET DRESS!
WE'LL RIDE THE FASTEST HORSE!

YOU ARE SOAKED --
YOU WILL CATCH A COLD

ANY INJURIES? GENKO-SAMA?
WE MUST RETURN TO THE CAPITAL AT ONCE!

PUT ON MY---
I'M FINE!

hug
BE SURE TO HOLD ON TIGHT!
...ALWAYS SO STRONG.
NO WONDER I FELL FOR YOU.
...WHEN PROTECTING A LOVED ONE,
MEN ARE UNDEFEATABLE...!

AH GENKO-SAMA...
MUST... RETURN TO THE CAPITAL... IMMEDIATELY.
I KNOW...

SUCH BEAUTIFUL SKIN IS MARRED...
WITH BATTLE WOUNDS FROM PROTECTING ME!

LICK
gently
AH...!
erect
BUT BEFORE WE RETURN
WE ARE STILL ON OUR HONEY-MOON...
GEN...
AH!
AAAAH!
BESIDES YOU'RE ALREADY LIKE THIS...
GASP
stroke

SPL
UR
AH!
UMM!

FUCK!!

GEN
KO
SAMA
AH!
I'M
ALMOST
..
GO
AHEAD!
COME IN
MY
HAND!

UMM
!
AH!
HAH!
insert

LIFT UP
YOUR
HIPS
FOR ME.

I AM GOING IN!
RUB
RUB
I... CAN'T HOLD BACK ANY-MORE!
...YOU ARE COILING AROUND MY FINGERS.
...YOUR INSIDES ARE WELCOM-ING ME.
AH!
AAAAH--!!

AH..., AH--!!
GENKO-SAMA!!
KOKOKOKO
YOU ARE ALL I NEED IN MY HAREM
JOSEI, MY LOVE,
THAT IS .. IF YOU CAN GET IT UP IN THE GRAND ROYAL BED!
THAT'S RIGHT!!

Harem for Two/END

http://z12.invisionfree.com/Fantasy_Shrine/index.php?act=site

Translator: Lori

Proofreader: Saya13

Editor: Tessanoi

Dcheck: Lori
Ashgirl

Scans: blgardan.net

Mugen No Roukaku

BY Mizukami Shin

Ch.2

覚悟決めんかい!
Resigned Decision

My ol' man is serving time in prison
GIVE ME MY GRUB*--
*"GRUB" IS PRISONER'S FOOD
Which left me free to not go to school.
So i decided to get a job instead.
NANIWA GANG
EXCUSE ME--
I'M DAN*!
PLEASE LET ME WORK FOR YOU LIKE MY OL' MAN DID
I WANT TO BECOME A MAN JUST LIKE HIM!!
*LITERALLY MEANS "BULLET"

HELL, I'LL EVEN MAKE YA A LEADER!!
NIC
WELL, IF YOU WHACK THE POLICE DIRECTOR ON MY BEHALF, THEN YOU GOT A JOB!!
DASH
I'LL SHOW YOU I'M AS GOOD AS MY OL' MAN- MAYBE EVEN BETTER--!!
DAMN- HE IS LIKE A BULLET!
YOU GOT YOURSELF A DEAL!!
NO SHIT!?
I'LL DEFINITELY DO IT--

pause
So I just need to whack the Police Director!
Then I'll become a gang leader!!
OI! DAN!
WHAT ARE YOU DOING HERE? WHY AREN'T YOU IN SCHOOL?
ARE YOU ROAMING AROUND LIKE SOME YAKUZA NOW?
WELL, IF IT ISN'T SAKASHITA'S BOY...
CAN I ASK A QUESTION?
WHERE DOES THE DIRECTOR LIVE?
YOU KNOW, YOUR BIG BOSS.
WHY THE HELL DO YOU WANT TO KNOW?
C'MON! YOU'RE A COP, AIN'T Y..?
I'M JUST ASKING FOR DIRECTIONS LIKE A NORMAL CITIZEN.
DIRECTIONS... THE DIRECTOR LIVES IN TOKYO.

I STILL REMEMBER WHEN YOU STOLE MY PISTOL AND YOU WERE ONLY IN GRADE SCHOOL!!
DAMMIT! THAT'S ANCIENT HISTORY!!
GA'DUMP
WHY DO YOU WANT TO KNOW?
WHAT SCAM ARE YOU UP TO THIS TIME?
ER--
WAIT-!!
YOU'D BETTER GO TO SCHOOL--!!
DASH
OR YOU'LL TURN OUT JUST LIKE YOUR FATHER, YOU HEAR--!?
STOP YOUR NAGGING ALREADY!
sprint
THIS FROM A LOWLY PATROL OFFICER!
大阪
Osaka

Now what!
How do I get cash to go to Tokyo?
Do I bully some rich brat on his way home?
Or pick the pocket of some absent-minded salary man?
HUFF...
!

Heading toward Mitsukoshi Department store...!
Finally, the perfect target!!
Dunhill watch!
High-end camel coat!
$
$
$
Foreign brand suit... Genuine leather shoes!
bump
AH!
SORRY, MAN!

*THAT'S A JAPANESE POLICE BADGE
!!
YOU'RE UNDER ARREST FOR STEALING
Crap... I'm busted ----!!

SCREECH
キキキィ
TAXI
Dammit!! WHAT A STUPID MISTAKE!
I actually picked a freakin' cop!!
Violent Crime
KANDA FROM THE TOKYO POLICE DEPARTMENT REPORTING FOR DUTY!
STARTING TODAY, I'LL BE WORKING HERE IN SHIN-OSAKA DEPARTMENT !!
GLARE
じろっ

NOT FOR SOME ROOKIE WHO THINKS HE'S A HOTSHOT
JUST BECAUSE HE PICKED UP A STRAY!!
STUPID IDIOT!!
THIS PLACE IS ONLY FOR HOMICIDE, ROBBERY, AND KIDNAPPING CASES!
POP
REST EASY! AT LEAST I DIDN'T KILL ANYBODY!
BULLYING, SHOPLIFTING OR PICK-POCKETING?
WHATCHA DID THIS TIME?
4TH SERIES
HORSE RACE
HUH?
THE SUSPECT IS A JUVENILE PICKPOCKET ...
BET ON THAT DARK HORSE WITH THE 2 TO 4 ODDS, CAPTAIN!
DAN, YOU DIDN'T SHOW UP FOR YOUR LAST PAROLE COUNSELING MEETING!

THIS TIME YOU'RE NOT GONNA WEASEL AWAY THAT EASILY.
Weasel away?
YOU'RE CAUGHT RED-HANDED BY NO OTHER THAN THE FUTURE DIRECTOR!
NOT ONLY HIS FATHER IS INFLUENTIAL IN THE POLICE BUREAU, HE GRADUATED FROM THE ELITE LAW SCHOOL OF TOKYO UNIVERSITY
HE'S ON THE FAST TRACK TO BE THE NEXT DIRECTOR.
...WELL!
SWOOSH
WHY DON'T YOU HEAD ON HOME?

LOOM
ATTEMPTED PICKPOCKET!
IT WASN'T MY INTENTION TO COME HERE IN THE FIRST PLACE!
YOU STILL HAVEN'T COMPENSATED ME FOR ARRESTING AN INNOCENT JUVENILE!?
MORE LIKE PREMEDITATED LARCENY!!
THEN YOU SHOULDN'T BE STEALING!
TAKE ME IN AND I WON'T PRESS CHARGES!
YOU GOTTA BE KIDDING!!
I DON'T KNOW YOU--
FORGET IT!
I'VE NO MONEY AND MY OL' MAN IS DOING TIME. I'VE BEEN BUMMING AROUND FROM FRIEND TO FRIEND.
I'LL JUST HUDDLE UP IN SOME STREET CORNER.
OI!
WAIT!

AH!
HAHA, YOU DO HAVE THE FORESIGHT OF STOPPING A CRIME BEFORE IT HAPPENS
NOT BAD!!
JUST FOR TONIGHT !!
DAN!
WHO'S THAT?
And you're not supposed to smoke!!
YOU SHOULDN'T HANG OUT WITH STRANGERS!
Shuddup
THIS IS NO STRANGER!
COME MEET THE FUTURE DIRECTOR!
SAKASHITA-SAN, BETTER PAY YOUR RESPECTS!

AH..
ARE YOU DETECTIVE KANDA?
I'VE HEARD OF YOU FROM MY FATHER.
DON'T GET NEAR THAT GOOD-FOR-NOTHING BRAT!
IT WOULD SABOTAGE YOUR CAREER!
DON'T BLAME ME FOR YOUR LACK OF PROMOTION!!

THAT SAKASHITA PATROL
IS THE SON OF THE CAPTAIN!
THE CAPTAIN'S SON...

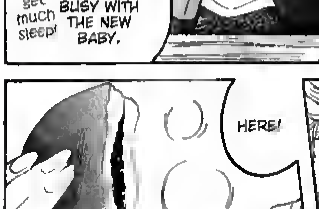
THE CAPTAIN MIGHT NOT LOOK LIKE IT
BUT HE'S CALLED THE DOBERMAN SAKASHITA FOR HIS SHARPNESS!
HIS SON ABSO-LUTELY WORSHIPS HIM AND FOLLOWS HIS FOOT-STEPS
EVERYONE EXPECTS HIS SON TO BE THE NEXT CAPTAIN
JUST LIKE YOU'RE EXPECTED TO BE THE NEXT DIRECTOR,
LIKE FATHER, LIKE SON?
IT'S ONLY EXPECTED.

WHAT DID YOU MEAN BY THAT?
.....
I DON'T KNOW IF I'M SUITABLE FOR THE JOB
BUT NO ONE EVER ASKED MY OPINION.
THEY ALL EXPECT ME TO JUST FOLLOW MY FATHER'S FOOTSTEPS.
FOR THAT PURPOSE, I STUDIED DILIGENTLY AND GRADUATED
. . .UNLIKE YOU,
YOU'RE FREE TO BE WHOEVER YOU WANT. IT'S ENTIRELY YOUR CHOICE

WELL...
ACTUALLY, I—...
I just need to whack the Police Director...
Come to think of it, I'm also following my ol' man's footsteps.
I'm so desperate to prove I'm not a coward
that I'd do anything to get recognition.
Is the next director on the same boat?
SHIN-CHAN, GIVE US KAITEN-YAKI*.
SINCE I HAVE A FRIEND WITH ME, HOW ABOUT A FREEBIE?
SLAP
DREAM ON! HOW AM I SUPPOSED TO MAKE A LIVING? SPLIT IT WITH YOUR FRIEND!
* JAPANESE SWEET PANCAKES FILLED WITH RED BEAN PASTE.

I TOLD YOU NOT TO WORRY ABOUT STAYING WITH US!
YOUR WIFE'S DUE NEXT MONTH YOU'LL BE BUSY WITH THE NEW BABY.
Not to mention I won't get much sleep!

BY THE WAY, FROM NOW ON, I'LL BE STAYING AT HIS PLACE!
Now, on!?
!?
WHO'S THAT?


HERE!

HOW ABOUT THE BAKERY?
LAST TIME I HEARD, THEY'RE LOOKING FOR A HELPER. LODGING IS INCLUDED --
THANKS! I'LL THINK ABOUT IT!

AS PART OF MY RENT PAYMENT...
TAKE HALF!

SHE RAN OFF WHEN SHE GOT FED UP WITH MY OL' MAN
Sorry!!
MY DAD PICKED SOME LADY'S POCKET BUT WAS ARRESTED AS A GROPER.

DO YOU
ALWAYS EAT LIKE THIS FOR DINNER?
WHERE'S YOUR MOTHER?

.....!
AND I'LL WORK HARD TO BECOME A MAN!!
SO YOU HURRY UP AND BECOME THE POLICE DIRECTOR

BUT IT DOESN'T MATTER
I CAN SUPPORT MYSELF!!

WOW!!
YOU- YOU CERTAINLY KNOW HOW TO LIVE THE LIFE
THIS IS MY RELATIVE'S PLACE.
rustle
SOME LOADED REL.A-TIVE, HUH ...?
THE FAMILY IS FAIRLY SUCCESS-FUL IN BUSINESS

I'LL GO TAKE A SHOWER.
MAKE YOURSELF AT HOME.
BUT DON'T BREAK ANYTHING !!
BATAN
SURE~
WHAT AN IDIOT.
BLINDLY TRUSTING ANYONE OFF THE STREET.
hehehe
FSHHHH

I SWEAR HE'S NOT STAYING HERE AFTER TONIGHT!
WHETHER OR NOT HE HAS A PLACE TO STAY!
I CAN'T BELIEVE IT...
A GROWN MAN LIKE ME WAS BLACK-MAILED TO TAKE IN A BRAT..
I SWEAR !!
CREAK
AND THIS HOUSE IS STRICTLY NON-SMOKING!
HE BETTER NOT TOUCH ANY OF MY STUFF.
thud thud thud
creak
.....!?
KLANK

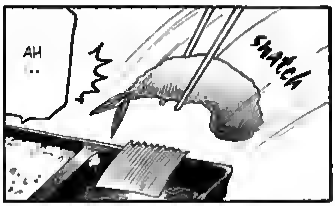
WHAT'S ALL THE COMMO-TION?
WHAT THE HELL ...
THANKS --
HERE'S THE MONEY
puff--
THE FURNITURE
YOU SOLD ALL OF IT --!?
DON'T WORRY! I LEFT THE FUTON
WOW! I GOT MORE THAN I EXPECTED!

OH, THE "6 CODES OF STATUTE BOOKS*" WILL GO TO THE USED BOOKSTORE.
KICK
HOW DARE YOU!?
THESE ARE MINE
DARE, YOU SAY
*THE 6 MAIN LEGAL CODES WHICH MAKE UP THE MAIN BODY OF LAW IN JAPAN
DID YOU PAY FOR THEM WITH YOUR OWN SWEAT!?
OR DID DADDY GIVE THEM TO YOU!!
UNTIL YOU CAN SUPPORT EVERYTHING ON YOUR OWN, YOU'VE NO CLAIM!
URGH
NOT TO MENTION THOSE BOOKS ARE JUST FOR SHOW ANYWAY!

JUST LIKE THE LOWLIFES YOU ARREST EVERYDAY,
YOU ACTUALLY READ DIRTY BOOKS AND HORSE-RACING!
YOU'RE NO BETTER THAN ANY OF THEM!
EVEN LIVING IN AN EXPENSIVE HIGH-RISE CONDO, DOESN'T ELEVATE YOU AS A PERSON!
Glare
.....
DAMMIT! YOU PIECE OF SHIT!
bang
sigh
WHERE DID YOU PICK UP THIS RAG... I MEAN, THIS TABLE HEATER COVER...
The dumpster?
SPRAY
DISINFECTANT
WHAT? YOU HAVE GERM PHOBIA?

WELL! DIG IN!
CONVENIENCE STORE BENTO* ...?
*BOXED MEAL
disgust—
.....

SWOOSH
!


AH ..
snatch

munch munch
WHY... WHY DID YOU TAKE MY FOOD?
I THOUGHT YOU DIDN'T WANT IT!

YOU WOULD EVEN HIT SOMEONE FOR IT?
YOU WANT IT THAT BAD!?
SHOVE
SHOVE
SHOVE
SHOVE
THAT WOULD GIVE ME A WEEK SUPPLY OF BENTO!
IF SOMEONE PAYS ME, I WON'T EVEN HESITATE TO KILL YOU FOR THAT!
YOU DON'T KNOW HOW HUMAN BEHAVE WHEN THEY'RE DESPERATE!
THERE'RE ASSASSINS WHO WOULD KILL FOR 5,000 YEN!
(*&SO)
chill.

RUSTLE
RUSTLE
I CAN'T SLEEP IF SOMEONE SHARES MY BED...
WHAT ARE YOU DOING? GO AWAY!
TOO DAMN BAD! THERE'S ONLY ONE SET OF FUTON.
I THINK I'LL GO TO BED...
I FEEL SICK...
HOW STUDIOUS! STUDYING BEFORE BEDTIME?
AS A FREE SERVICE, I'LL READ IT TO YOU.
*BOOK: MY BEST FRIEND'S WIFE
SHUT YOUR EYES!! YOU'LL SLEEP IN NO TIME!!
GET OFF ME, YOU BRAT! YOU'RE HEAVY...
ARE YOU LISTENING?
AH-- SURE!!

"SADAKO, LET ME THRUST MY MANHOOD INTO YOU!"
"AH! MORE--"
"AS I FORCEFULLY OPEN HER LEGS AND PUSH WITH ALL MY MIGHT..."
Slowly I slide my hands down...
This is HELL!
"Ani ga good!" sh cries...
ER.. "PER.."
HOW DO YOU READ THIS KANJI*?
"PERSIS-TENTLY"
"PER... SISTENT-LY..." YOU READ IT!
OI... LOOK AT THIS!
IT EVEN PROVIDED VISUALS!
SQUIRM
"GRINDS HER HIPS..."
"SADAKO PERSIS-TENTLY"
!!
*CHINESE CHARACTER

WHAT DO YOU EXPECT!! YOU CLIMB ON TOP OF ME AND READ MY BOOK!!
I'M NOT A PERVERT LIKE YOU!!
STOP THAT, YOU PERV!!
WHAM
QUIT POKING ME WITH YOUR HARD-ON!!
THEN WHAT'S THIS! YOU HAVE A HARD-ON TOO!!
HOW DARE.. YOU...

YOU DIRTY OLD MAN--!!
WHA--!!
I WAS GOING TO WAIT UNTIL YOU BECOME THE DIRECTOR
BUT I DECIDED TO KILL YOU NOW!!
SAY YOUR LAST PRAYER, BASTARD --!!
stab
URGH!
POW

THE LAW PREVAILS OVER THE SWORD...!!
hah
hah
ur sh
ur sh
So begins our life together, with both our lives at stake!

http://z12.invisionfree.com/Fantasy_Shrine/index.php?act=site

Translator: Lori

Proofreader: Ashgirl

Editor: Tessanoil

Dcheck: Lori Ashgirl

Scans: blgardan.net

MUGEN NO ROUKAKU

BY MIZUKAMI SHIN

CH.3

Resigned Decision

SHIN MIZUKAMI PRESENTS

yawn~
OI! ISAMI! WHERE'S MY BREAK-FAST?
NANIWA GANG
JUST WHACK THE POLICE DIRECTOR AND I'LL MAKE YA A LEADER!
--Therefore
I started living with the next Police Director, Kanda Isami.
MAKE IT YOUR-SELF!! YOU FREE-LOADER!

.....
.....
SWOOSH
THUD
Hot—
You—
munch munch
CURRENT EVENTS ARE SO BORING!
I'LL TAKE THE HORSE-RACING SECTION!
SPLASH
KYA—!!

GRUMP
GRUMP
WHATCHA WHINING ABOUT!?
THAT'S NO WAY TO ACT IF YOU'RE GOING TO BE THE NEXT DIRECTOR!!
IT'S NOT AS IF I WANT TO BE THE NEXT DIRECTOR ...
THE HELL, THAT ATTITUDE WON'T DO AT ALL!!
I GUESS I'LL TAKE MATTERS IN MY OWN HANDS!!
WHERE'RE YOU TAKING ME?
THIS WAY!

OSAKA 13TH DISTRICT
Creak.
HEY, HOW'S BUSINESS?
WELL! IF IT ISN'T DAN!
TO BE HONEST-- NOT SO WELL!
DON'T WORRY ABOUT HIM! HE'S COOL!
NOWADAYS, WE DON'T TRUST NOBODY!
WHO'S DEALING?
--SO
glance

SWOOSH
SWOOSH
SNATCH

AND THE DEALER?
10,000 YEN CAN ONLY GET YOU THAT MUCH INFO.
DIDN'T I MENTION THAT BUSINESS IS SLOW NOWADAYS
THE MARKET OPENS IN THE NANIWA'S TURF!

SHUDDUP AND JUST FOLLOW ME!!
WHERE ARE WE GOING NOW!?

WHAT...
HE'S THE DEALER.
HOLD IT! WE NEED TO CATCH HIM IN ACTION!

WITH THE YELLOW CAP!
--SEE THAT GUY!

HE'S STILL SEARCHING FOR HIS CUSTOMER.
HERE HE COMES!
JUST LIKE HIS CUSTOMER IS SEARCHING FOR HIM.
WE HAVE TO WAIT UNTIL THE TRANSACTION GOES DOWN!
RIGHT THERE!
LET'S GO!!
DASH!!
!
WAIT!
YOU'RE UNDER ARREST!!

SFX. KLANK
I'M A HUMAN BULLET!
IF YOU WANT TO OUTRUN ME, THINK AGAIN!!
hah
hah
hya
DAN!!
GOT 'EM, ISAMI!!
I CAUGHT THE BASTARD !!
WE BUSTED THEM!!

Osaka Police
WE SCORED BIG TIME!!
WE DID IT, ISAMI!!
Violent Crime
EXCELLENT JOB, KANDA!
YOU CRACKED A BIG CASE!

SOMETIMES A STRAY DOG
SERVES BETTER THAN A POLICE DOG
Watch it
HUSH!!
T-THANK YOU
HOWEVER, WE CAPTURED THE DEALER ONLY BECAUSE OF--
A GOOD DETECTIVE HAS A SHARP SENSE OF SMELL FOR CRIMES
I GOT MEAT BUNS!!
DETECTIVE KANDA CRACKED HIS FIRST CASE! WE NEED TO CELEBRATE!
DIG IN! EVERYONE!
KANDA!
DIDN'T KNOW YOU LOVE MEAT BUNS THAT MUCH
Hungry?
CURRY BUN FOR ME!!
!!
SWOOSH
ER, IT'S JUST A REFLEX

WELL-- LET'S CRACK ANOTHER CASE TODAY--!!
LET'S GO, ISAMI --!!
I'll help this fella crack case after case
so he can quickly become the Police Director.
TODAY, YOU'LL FIND LUCK IN THE SOUTH
Once he becomes the director, I'll whack him
and become one of the Naniwa gang leaders!
His life

belongs to me..
DELICIOUS! THIS KONOMI-YAKI*!!
DAN, YOU'RE A GREAT COOK--!!
IT'S MY SECRET RECIPE WITH SHRIMPS !!
sizzle
IN CELEB-RATION OF YOUR TAKING THE FIRST PLACE OF SOLVING CASES!!
*JAPANESE PANCAKE
I'M GLAD YOU'RE HERE TO CHEER ME ON
YOU REALLY MOTIVATE ME...
HUH?
ACTUAL-LY...
MY LIFE HAS BEEN A LOT OF FUN LATELY BECAUSE OF YOU .

I FEEL CONFI-DENT
THAT I CAN TAKE ON THE JOB AS THE POLICE DIRECTOR IN THE FUTURE.
DAN... WILL YOU KEEP SUPPORTING ME?
AH..
sizzle
ER...
YEAH, SURE...
!
HAHA
YOU HAVE A PIECE OF SEAWEED STUCK BETWEEN YOUR TEETH.
Are you drunk?
TH...
THANKS...

IT'S FREEZING!
ARE YOU SURE THIS IS THE PLACE WHERE THE PROSTITUTION RING DOES THEIR TRANSACTION?
ACHOO.
ACCORDING TO THE HOMELESS GEN-SAN

YOU'RE NOT PROPERLY DRESSED FOR THIS.

WRAP...

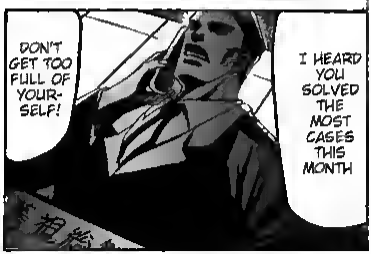
Seriously I don't get him...
With his intelligence and education, why does he trust people so blindly?
ACHOO

Seriously..
This is too much...
!
That woman is up to no-good..
glance glance
And those girls are dressed too promiscuously..
giggle giggle
They look like high school kids!

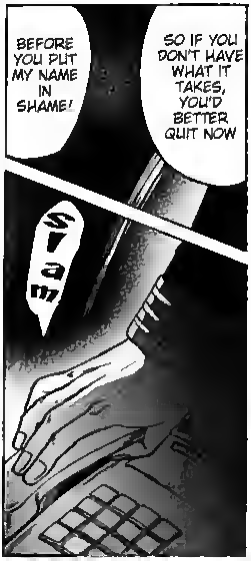
COVER
Damn!
Must cover my face!!
O...
O!!!
That woman!
She's the geisha with the Boss!
Vibrate
I can't work against the Boss's mistress!
Y-YES?
It's se!
Jesse!!
I'll never be a leader for sure!
O-O!
DAN..!?

WHEN I WAS YOUR AGE, I SINGLE-HANDEDLY DESTROYED A COUPLE OF YAKUZA GANGS!
YOU'RE MY SON SO IT'S EXPECTED THAT YOU ALWAYS DO YOUR BEST!

FATHER...


I HEARD YOU SOLVED THE MOST CASES THIS MONTH
DON'T GET TOO FULL OF YOURSELF!

du—
du—
du—


SO IF YOU DON'T HAVE WHAT IT TAKES, YOU'D BETTER QUIT NOW
BEFORE YOU PUT MY NAME IN SHAME!
Sam

YOU MUST PROVE TO HIM...
JUST FOR THAT
...WHAT AN ASS-HOLE!
KTaak
NO, BETTER YET, WHY DON'T I JUST WHACK 'EM?
I HAVE NO PROBLEM DOING IT FOR YOU.
BEING A POLICE DIRECTOR DOESN'T HAVE TO BE YOUR PURPOSE IN LIFE.

PILL

I APPRECIATE YOUR CONCERN.
HOWEVER, I'VE MADE UP MY MIND.
I USED TO AIM FOR THE DIRECTOR POSITION BECAUSE OF MY FATHER
HOWEVER ... THAT HAS CHANGED SINCE I MET YOU.
FOR THE FIRST TIME IN MY LIFE, I FEEL DRIVEN TO REACH THAT GOAL...!

W.. WELL ANYWAY ...
WHAT'S UP WITH THAT KISS?
blush
THAT... THAT'S BECAUSE
I WANT TO EMBRACE YOU...
!
slap
OI!
SOME-THING WEIRD IS GOING ON, DON'T YOU THINK?
TELL ME ABOUT IT!!

POLICE !!
KYO
OI! DAN!! CATCH THAT GUY!
DASH
YOU GOT IT!!
HEY!
DAN! WHY DON'T YOU JOIN THE POLICE FORCE!?

RUSTLE
GET REAL!
MY OL' MAN IS A YAKUZA DOING TIME IN JAIL!!
AND I'LL HELP YOU ANY WAY I COULD
THERE'S NO WAY!
WHY NOT? YOU'RE ONLY 17. YOU STILL HAVE TIME.
FUSHA
AND LOOK AT THIS!!
I'M BRANDED TO BE NOTHING BUT A YAKUZA!
FLING
WHEN I WAS IN GRADE SCHOOL MY OL' MAN GOT THIS ON ME.

WELL, LET'S JUST SAY THAT I WAS BORN TO FOLLOW THE PATH I HATE!!
LIKE FATHER, LIKE SON!!
I'M DOOMED TO BE...
THAT'S NOT TRUE!
WE'RE BORN TO BE THE BEST WE CAN BE
I WANT TO STAY WITH YOU
TO BE YOUR BEST PARTNER.

I...
I WANTED TO TAKE YOUR LIFE.
chuckle.
LIFE WITH YOU IS FULL OF THRILLS
FOR YOU...
I'M WILLING TO RISK MY LIFE.
!
WHAT... WHAT ARE YOU DOING?
SEALING OUR LIVES TOGETHER ...
AS LOVERS.

B-BUT I THOUGHT YOU SAID "PARTNER"?
OI! WHO SAYS YOU CAN TAKE OFF MY PANTS!!
IF I'M WILLING TO RISK MY LIFE,
YOU CAN AT LEAST TAKE A CHANCE WITH YOUR BODY.

ARE YOU GAY!?
NOT UNTIL I MET YOU.
NIGHT AFTER NIGHT, YOU READ ME EROTIC STORIES,
PARADE AROUND IN MY PAJAMAS AND UNDERWEAR,
AND THAT PASSIONATE EMBRACE IN THE PARK ..
I THINK
YOU'RE TOTALLY IRRESISTIBLE ...

STOP
ST
AH...
klank
NNN...!
STOP IT..
HAH...
...YOUR BODY SEEM TO LIKE IT.
AH!
AH!
AHHHHH!
WHERE DID YOU LEARN THESE TRICKS ...!!

AH..
AHH HHH ..
O-OI! STOP!
NOT THERE --!!
AH!!
I.. ISAMI ...!!
AH...!
AHHHH!!

PULL
!
SLUMP
lick...
AHHHH!
OUCH ...
DON'T PUT IT IN--!!
O-O-O! WHAT ARE YOU DOING!
I WANT TO BECOME ONE WITH YOU.
RELAX! DAN..!

thrust
thrust
AH!
AHHH!
AH!
ISAMI ...
DON'T YOU LIKE ME?
WON'T YOU BE MY LOVER?
AH... ---...
ISAMI...!!

KYAAAA
OUCH! DON'T MOVE SO SUDDENLY --!!
WHAT?
WELL, THERE'S JUST ONE THING...
SO.. ARE WE OFFICIALLY LOVERS NOW?
CODES OF STATUTE BOOKS
BEFORE WE CAN BE OFFICIALLY LOVERS, MAYBE WE SHOULD TRY SWEET TALKING .?
This time, I'm so gonna whack you!
Just you wait!!

RESIGNED DECISION/END

http://z12.invisionfree.com/Fantasy_Shrine/index.php?act=site

Translator: Lori

Proofreader: Ashgirl

Editor: Tessanoil

Dcheck: Lori Ashgirl

Scans: blgardan.net

Mugen No Roukaku

BY Mizukami Shin

CH.4

When I was 6 a government official named Cimen adopted me.
Since then, everything I ask for has been delivered to me in a silver platter.
破滅の館
Pavilion of Destruction

金瓶梅・外伝
破滅の館
Legend of Jin Ping Mei:
Pavilion of Destruction
Comon Ei, the richest merchant in the Seika prefecture
In this grand pavilion
I glimpse my foster father occasionally when we pass each other in the corridors
HAHAHA...
UUUFU...

I was raised with hardly any supervision from my foster father!
ENOUGH!
WHO WANTS TO STUDY ANYWAY!
THUD
I'D RATHER PLAY!
YOUNG MASTER! YOU'RE THE HEIR WHO WILL ONE DAY TAKE OVER THE CIMEN FAMILY!
AT LEAST STUDY THE HERBAL MEDICINE AND MATH!
STOMP
ENOUGH OF THESE LECTURES!
WHY DO YOU THINK YOU'RE HERE!
SO YOU CAN PERFORM THOSE BORING TASKS FOR US!
PULL
OR WOULD YOU RATHER STARVE TO DEATH ON THE STREETS?

I'LL GIVE YOU PIECES OF GOLD IF YOU CAN CATCH
COUNT TO 10 AND FIND ME!
One
Two
Three
Four
Five
Six
Seven
Eight
Nine
Ten!
GASP

!
Aa
Aaaaa
Ah
Aaa
PLEASE LET ME
MY LORD
AH...
I CAN'T DO THIS
I HAVE HUSBAND

That woman's pale flesh, her lusty moans... everything--
This scene was forever engraved in my young mind.
Ah
Aaahhh
Ahhh
SO HOW DOES IT FEEL?
TO HAVE AN AFFAIR BEHIND YOUR HUSBAND'S BACK
hah
hah
hah
SLICK GREAK GREAK GREAK
FROM NOW ON,
YOU ARE MINE...!

My foster father is constantly seeking beautiful flowers.
And like a butterfly, he busily circles amongst them.
ハハハハハ…
ハハハハハ…
ハハハハ…

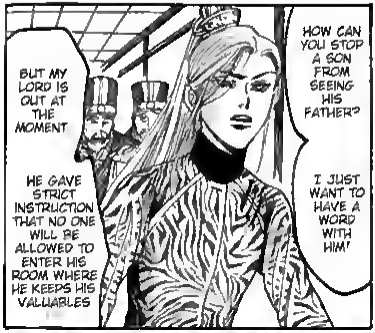
OI! YOU!
GRAB
WHAT'S YOUR NAME?
Although he's my guardian his eyes ravished me
as if he were a predator
ready to attack my body at any moment
That was the first time my foster father ever spoke to me.

he reminded me of a beast !
With naked hunger shining in his eyes
WHY DON'T YOU ENTERTAIN ME
AND COME TO MY BED?
BUUU
WHERE DID THIS BRAT COME FROM?
hmph
C'MON, MY LORD, DON'T SCARE THE POOR CHILD!
MY LORD...
HE'S ACTUALLY ...

THAT'S THE YOUNG MASTER, YOUR FOSTER SON, KEI!
HE'S 15 THIS YEAR!
O! RIKEI,
WHO'S THAT BISHOUNEN?
REALLY! I HAVEN'T SEEN HIM FOR A WHILE HE SURE HAS GROWN!
IT'S ABOUT TIME I TEACH "MY SON" HOW TO BE A MAN!
Amongst my foster father's concubines, several are wives of others
He often threatens and buys them with his gold
HA HA HA HA
HO HO HO
HOW LEWD, MY LORD!

...
That night, I had a dream
A large shadow pinned me down to my bed
and violated me!
It was terrifying
NOOO!
In the forceful embrace of the shadow, I struggled in futile!

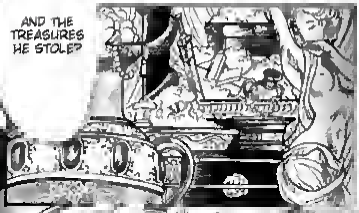
In the dream, I clung to him
Yet, it was also the first time I tasted the pleasure
of being conquered
and felt oddly content like a child as I fell back to sleep.
...MY HONORABLE FATHER...
...FATHER...


HOW CAN YOU STOP A SON FROM SEEING HIS FATHER?
BUT MY LORD IS OUT AT THE MOMENT
I JUST WANT TO HAVE A WORD WITH HIM!
HE GAVE STRICT INSTRUCTION THAT NO ONE WILL BE ALLOWED TO ENTER HIS ROOM WHERE HE KEEPS HIS VALUABLES

BUT WITHOUT MY LORD'S CONSENT, YOU MAY NOT ENTER HIS ROOM...!
I'M SORRY, YOUNG MASTER!

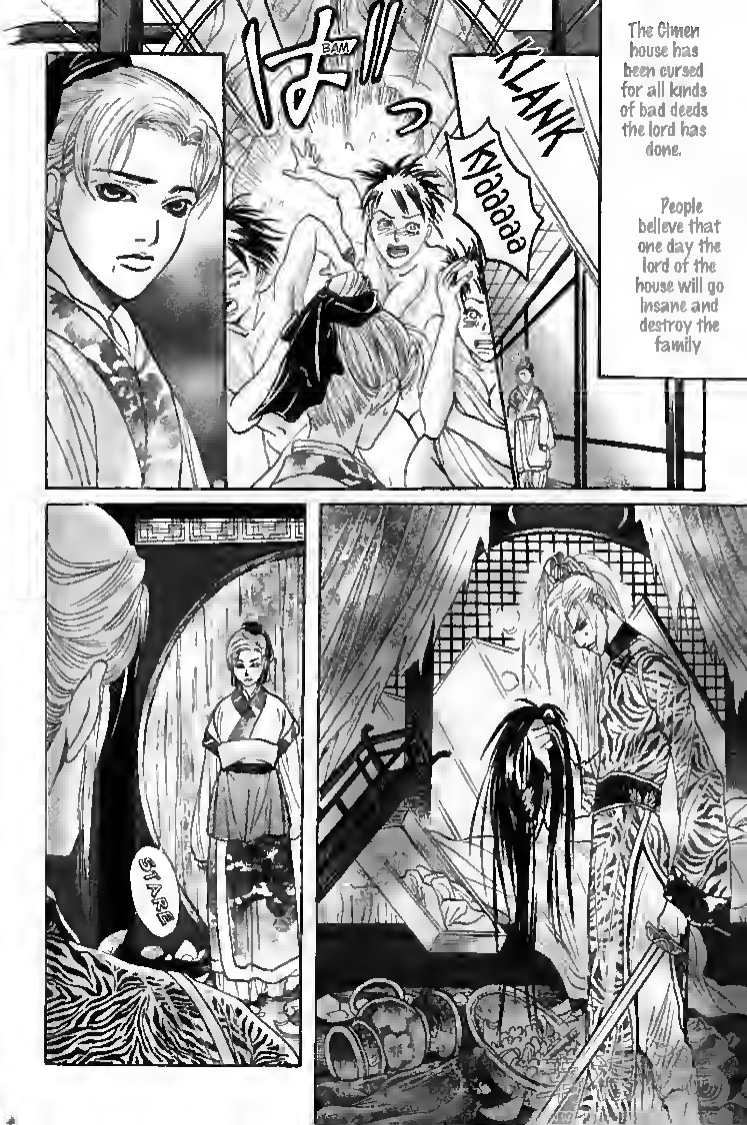
Who's that ...?
URGH
THE WIVES HE TOOK AWAY FROM OTHERS

ARE THESE THE VALUABLES YOU SPEAK OF...?
BANG


AND THE TREASURES HE STOLE?

GASP
MY LORD WILL BE FURIOUS...
PLEASE DON'T TOUCH...

THESE WILL ONE DAY BE MINE SO THEY'RE AT MY DISPOSAL
AFTER ALL, THEY'RE ONLY HERE JUST TO SATISFY THE GREED OF A MAN!
AH... WHAT HAVE YOU DONE.
CRACK
CRAC
KYAAAA!
Y-YOUNG MASTER! WHAT
AND THAT'S HOW I BECAME HIS FOSTER SON!


BAM
KLANK
Kyaaaaa
The Cimen house has been cursed for all kinds of bad deeds the lord has done.
People believe that one day the lord of the house will go insane and destroy the family
STARE

--WHY MUST YOU BE SO CRUEL?
YOU'RE RUINING EVERYTHING FOR THE CIMEN FAMILY
SWOOSH
WHY NOT? THEY'LL ALL BE MINE ONE DAY
chuckle
NOW, WHO DO YOU THINK WILL CLEAN UP THIS MESS?
WHAT ARE YOU COMPLAINING ABOUT?
CRUSH
YOU!
AREN'T YOU THE BOY THAT ALWAYS STAYS IN FATHER'S ROOM?
RIKEI, RIGHT?
WHERE'S FATHER?
YES THAT'S MY NAME
MY LORD IS IN THE WEST STREET FIGHTING OVER ANOTHER MAN'S WIFE
MAYBE I SHOULD RUIN YOU AS WELL?
FOR FATHER!

MY LORD!
MY LORD!
SOB SOB...
SOB
SOB...
SOB SOB
DON'T SCARE MY NEWEST ACQUISITION, LADY WU!
WHAT'S THE COMMOTION?
IT'S THE YOUNG MASTER!
WHAT? AREN'T YOU SUPPOSED TO WATCH OVER HIM?
HERE WE ARE!
TAKE THE HORSE TO THE STABLE!
WHOAAA~
MY LORD~~!!
AND DESTROYED EVERYTHING IN YOUR ROOM!!
YOUNG MASTER HACK OFF OUR HAIR...

FLIP
OTHER THAN MY LORD, NO ONE CAN CONTROL HIM!
WE COULDN'T STOP HIM!
... HE'S BECOMING A BRAT!
HE HAS NO RESPECT TO HIS FATHER!
WHAT DOES HE WANT?
HE'S CAUSING SO MUCH TROUBLE!
HOW IS THIS...?! DOES IT FEEL GOOD?
THRUST
THRUST
HAH...
AH...
YOU AND FATHER ALWAYS DO THIS RIGHT...?
THRUST
ISN'T THIS HOW FATHER TAKES YOU...!
AH... AH...

AHHHH!
I'M CUMMING!
AH!
GLANCE
AH!
HAH...
AHH...!
I HAH-
AHHH...
PULL
And I could feel his eyes on me.
AHHHH!
SPLURT
I purposely put on a show for him to see.
HOW DARE YOU TOUCH WHAT BELONGS TO YOUR FATHER!
WHAT AN INSOLENT SON!

CREAK
HMPH!
WHY YOU ALWAYS WANT TO TAKE THINGS AWAY FROM OTHERS...
IT'S TIME THAT YOU LEARN SOME VERY IMPORTANT LESSON.
I THOUGHT I ALREADY LEARNED MY LESSON FROM THE EXPERT!
I NOW UNDERSTAND
SWOOSH
AS FAR AS I COULD REMEMBER, I'VE ALWAYS BEEN PROVIDED WITH EVERYTHING I WANT
I ALWAYS WANT SOMETHING THAT I'M NOT SUPPOSED TO HAVE...
THEREFORE,
HOW DARE YOU TOUCH WHAT'S MINE!!
I AM STILL THE HEAD OF THIS FAMILY!
REMEMBER I OWN EVERYTHING HERE, INCLUDING YOU!!

YOU
YOU DON'T OWN ME...!
.....!
AH!
BRING OUT THE OINTMENT FROM SHELF NUMBER 14!
YES, MY LORD!
drip
THIS IS MADE OF THE GINSENG ROOTS AND GUTS OF A BUCK, A SECRET RECIPE OF THE CIMEN FAMILY
SOON YOU'LL LEARN WHAT IT'S FOR!
AHHHH--!!

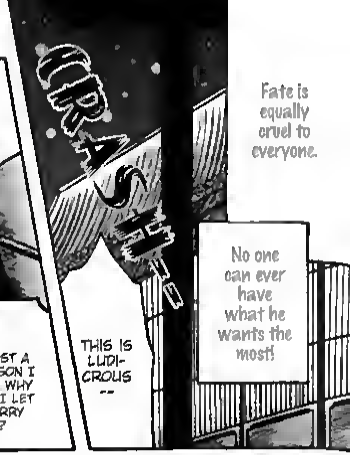
GULP
...MY BODY...
JOLT
...IS BURNING UP...
THRUST...
AH!
TWITCH
AH...
AHHHH!
TWITCH
THUD
--GO AHEAD AND SOOTHE HIM!
...AH...!
NO...
STOP...!

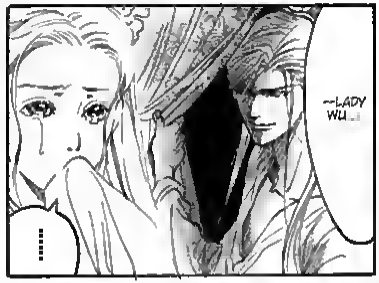
Ahhh ~~!!
SPLINT
SPLINT
AH!
SHOVE
AH...
AH!
FA..
FATHER ...!!
SFX: THUD
TAKE HIM DOWN!
SO?
heh
heh
ARE YOU READY TO BEG FOR MY FORGIVENESS?

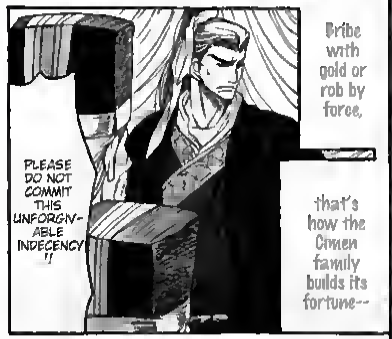
DO AS YOU PLEASE WITH HIM!
spit
glare
so cruel yet so breath-taking
so lewd yet so glorious...
How could I possibly see him as my father
AHHHH ----!!
tlip,lap
tlip,lap
tlip,lap

Since the day he took me in
and the first time I saw him
I knew he could never be my father
because he already stole my heart--.
AH..
AH!
AH
AH!
HAH
I'VE ALREADY MADE UP MY MIND
hah
hah
FATHER
I WILL NOT TAKE AWAY WHAT'S ALREADY YOURS...!

WHY CAN KE! MARRY HER BUT I CAN!T?
MY LORD, LADY WU IS RELATED TO YOU BY BLOOD THEREFORE SHE COULD NEVER BE YOUR CONCUBINE
HE'S JUST A FOSTER SON I TOOK IN. WHY SHOULD I LET HIM MARRY HER?


KRAK
THIS IS LUDI-CROUS --
Fate is equally cruel to everyone.
No one can ever have what he wants the most!


--LADY WU...!
.....


PLEASE DO NOT COMMIT THIS UNFORGIV-ABLE INDECENCY !!
Bribe with gold or rob by force,
that's how the Cimen family builds its fortune--

Rich or poor, no one is ever free from unfulfilled desire!
SOB
SOB
SOB

What would be the atonement...?
...IF A CHILD IS CONCEIVED FROM THIS, YOU MUST BE SURE TO TERMINATE IT!
...MY LORD!

...ONCE LADY WU BECOMES YOUR MAIN WIFE,
NO ONE WILL EVER CHALLENGE YOU AGAIN!
Since that day,
Fallen
I haven't spoken to Father!
...WHEN'S THE WEDDING?
IT'S NEXT MONTH. MY LORD HAS ALREADY SET EVERYTHING!
Night after night, I visit the courtesans' houses.
YOU STILL CALL HIM "MY LORD"?
I SHALL BE YOUR LORD FROM NOW ON
YES, MY LORD!
I've become exactly like my foster father.

However, I could never find contentment
like when I'm with him.
I yearn for him
even in my dreams
Maybe he would love me if I become just like him?
I keep collecting bodies after bodies
to fill the void in my heart!
BIG BROTHER! WANNA PLAY WITH ME?
FOR ONLY 10 PENNIES!
OH?
I RAN AWAY FROM HOME! MY STEP-FATHER DOESN'T LIKE ME
THEN WHY DON'T YOU COME LIVE IN MY HOUSE?

SFX: BONG
Is Father as lonely as I am?
DON'T WORRY, LADY WU.
I'LL NEVER TOUCH YOU AGAIN!
JUST KEEP SMILING!

SWOOSH
MAY THE CIMEN FAMILY ALWAYS BE PROSPEROUS.
THANK YOU VERY MUCH, MY HONORABLE FATHER!
CONGRATULATIONS!
I DRINK TO YOUR HAPPINESS!
TO THE FUTURE OF THE CIMEN FAMILY!
My most beloved Father...
I might never have what I desire the most!
HOORAY!
But neither will you--

Pavilion of Destruction/ END

ビーボーイコミックスをお買い
上げ頂きありがとうございます。
この本を読んでのご意見、ご感
想をお待ちしております。

〒162-0825
東京都新宿区神楽坂6-46
ローベル神楽坂ビル7F
(株)ビブロス内
BE×BOY編集部

BE・BOY COMICS
夢幻の楼閣
2005年7月10日　第1刷発行

著者　水上シン
©Shin Mizukami 2005
発行者　牧　歳子
発行所　株式会社ビブロス
〒162-0825 東京都新宿区神楽坂6-67
FNビル3F
電話　営業03(3235)0333
編集03(3235)0332
FAX　営業03(3235)0510
振替　00150-0-360377
印刷所　凸版印刷株式会社

定価はカバーに明記してあります。　Printed in Japan

この作品はフィクションです。実在の人物・団体・事件等とはいっさい関係ありません。また、乱丁・落丁本はおとりかえいたします。

ISBN4-8352-1765-9

このコミックの用紙は全て日本製紙株式会社の製品を使用しております。

http://z12.invisionfree.com/Fantasy_Shrine/index.php?act=site

Translator: Lori

Proofreader: Ashgirl

Editor: Tessanoil

Dcheck: Lori Ashgirl

Scans: blgardan.net

MUGEN NO ROUKAKU

BY MIZUKAMI SHIN

CH.5

FANTASY SHRINE

SCANLATIONS®

HTTP://ZZ3.INVISIONFREE.COM/FANTASY_SHRINE/INDEX.PHP?ACT=IDX

We, Fantasy-Shrine have decided to release our own yaoi translations. So if you want to host our projects on your website/forum, please fill out the form in the Rules and Recruitment thread under the Fantasy Shrine Manga Projects subforum before you began to host any of our projects.

If we find any projects hosted anywhere (this includes MIRC) without premission before registration, we will immediately erase that project title.

Therefore please be responsible and respectful to our dedicated hardwork. Its common courtesy. Thanks and Enjoy another release!

A FANTASY SHRINE MOMENT

FANTASY SHRINE
SCANLATIONS®

Ahh.. Ermm. ..but I want it! I want it Takashi!
Shiro-chan you know we're not suppose to be doing this right now.
I'll give exactly what you what. More of it after we finish what we intended to do.
Splish
Whoa. Look how lusty you get Shiro-chan after one lick. Mmmm... can't get enough of it...
Any more and we'll forget about our job.
Lick
Lick
Ahhh...

If we finish our job then I'll give you a special treat that will satisfy you all day.
But...
We have to stop.. no more..
If I go any further I won't be able hold back.
!!! Special Treat... All day...
NO WAY!!
I want it now!!
NO WAY!!
NO WAY!!
NO WAY!!
!!
After we find our Japanese translators then we'll continue...
THE END??

YOU HEARD IT!! FULFILL SHIRO-CHANS DESIRE AND A DAY WORTH OF EXCITEMENT!!
FANTASY SHRINE IS IN NEED OF JAPANESE TRANSLATORS
VISIT OUR WEBSITE FOR MORE DETAILS OR BETTER YET SIGN UP AT OUR FORUM AND APPLY
NO EXPERIENCE NEEDED!! YUMMY YAOI IS WAITING FOR YOU!!
OUR FORUM CUM WEBSITE
http://z1.invisionfree.com/Fantasy_Shrine/index.php?act=idx
FANTASY SHRINE
& ANIATIONS